

<<秘密花园>>

图书基本信息

书名：<<秘密花园>>

13位ISBN编号：9787540319854

10位ISBN编号：7540319852

出版时间：2011-6

出版时间：湖北辞书

作者：弗朗西丝·霍奇森·伯内特

译者：国风

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<秘密花园>>

### 内容概要

在一个大庄园里，有一个秘密的废弃的花园，连门都找不到。  
一个名叫玛丽的小女孩无意中从泥土里挖出花园的钥匙，并且找到了秘密花园隐藏的门。  
这个原本任性、暴戾的小女孩爱上了这个花园。  
她和佃户的儿子，小男孩迪康一起重新在花园里栽花种草。  
迪康是一个聪明活泼的男孩，能跟很多动物说话。  
后来，庄园主的儿子科林也参与进来了，他是个多病、瘦弱、脾气暴躁的小家伙。

他们在花园里嬉戏，看着各种花草从地底下陡出来，就像被什么施了魔法一样。  
花园里长满了玫瑰、龙胆花、常春藤、番红花、木樨花、罌粟花、飞燕草，还有像铃铛一样的铃兰，  
各种动物：狐狸、松鼠、羊羔、乌鸦和红胸脯的知更鸟。  
一切都在阳光下茁壮成长，玛丽和科林去掉了所有讨人厌的坏毛病，长成了漂亮的姑娘和健壮的小伙子。  
他们把这一切，都归功于大自然的魔法。

## <<秘密花园>>

### 作者简介

弗朗西丝·霍奇森·伯内特（1849-1924年）英语世界家喻户晓的儿童文学作家，生于英国曼彻斯特市，在英国度过童年，1865年随全家移民美国田纳西州。

她从小热爱文学，喜欢狄更斯和萨克雷的小说。

到美国后，她开始在杂志上发表故事，贴补家用。

可是，让伯内特闻名于世的，是她的儿童文学作品。

代表作品有小说《小勋爵》、《秘密花园》和《小公主》，三部小说都曾风行一时，出过数十种版本，并被多次改编为电影和电视剧。

<<秘密花园>>

书籍目录

第一章 就剩下一个第二章 倔乖乖第三章 荒原第四章 玛莎第五章 走廊里的哭声第六章 真有人在哭第七章 钥匙第八章 引路第九章 最古怪的房子第十章 迪康第十一章 槲鸫的窝巢第十二章 “我能有一小片地吗？”第十三章 科林第十四章 一位小王子第十五章 筑巢第十六章 我就不来第十七章 大发雷霆第十八章 不是完完全全的可靠第十九章 春天来了第二十章 我会活下去的第二十一章 本·韦瑟斯达夫第二十二章 太阳西下第二十三章 魔法第二十四章 “让他们笑吧”第二十五章 帘幕第二十六章 “那是妈妈！”第二十七章 在花园里

## &lt;&lt;秘密花园&gt;&gt;

## 章节摘录

围绕着秘密花园有一道月桂树篱作屏障的步行道，它通向一扇门，出了门就是公众地界的树林了。

她想跳绳顺着这条路绕过去，看看树林里有没有活蹦乱跳的兔子。

她跳得十分开心，当她来到那扇小门时，就推开门走了出去，因为她听到了一种轻轻的、很特别的唿哨声，她想弄明白这是什么声音。

那的确是一个挺古怪的景象，她停下来观看时几乎都屏住了呼吸。

有个男孩坐在一棵树的底下，背靠着树，在吹一支很粗糙的木笛。

他大约有十二岁，模样有点滑稽。

他看上去非常干净，鼻子向上翘着，脸颊红得像罌粟花，那双眼睛，啊，玛丽还从未见到过男孩子脸上会长出这么圆、这么蓝的眼睛。

在他靠着的树干上，攀伏着一只棕色的松鼠，正定睛看着他。

近处一丛灌木的后面，有只公雉优美地伸长脖颈在向外窥视。

离他很近处，有两只野兔蹲坐着用翕动着的鼻子吸气--这些动物似乎真的是凑过来听他的木笛发出奇特、低沉的轻轻呼唤。

当他看到玛丽时，他举起一只手，用轻柔得像他的笛声的耳语，对她说道：“你千万别动。

”他说，“会惊着它们的。

”玛丽待着一动不动。

那男孩停止吹笛，开始从地上站起来。

他的动作慢极了，似乎根本没有在动，但他终于站直了身体。

这时松鼠蹿回到它那棵树的枝干上去，公雉缩回它的头，兔子们也落下前腿，开始跳往别处，但是一点儿都没显出受惊的样子。

“我叫迪康。

”那男孩说，“我知道你是玛丽小姐。

”这时玛丽才明白，为什么她从一开始便知道他就是迪康。

还有谁能讨得兔子、公雉的欢心，像印度土著一样能引得蛇摇摆起舞呢？

他那张嘴宽阔红润，一笑起来满脸都是笑容。

“我刚才起来得很慢，”他解释说，“因为动作一快会惊着它们，有野生动物在边上，人一定要蹑手蹑脚、轻言细语。

”他说话全不当她是个未曾见过面的陌生人，而是仿佛认识了很久似的。

玛丽对男孩子的事一无所知，所以说有点拘谨，因为她很羞怯。

“你收到玛莎的信了吗？”

”她问道。

“我就是为这事来的。

”他弯下腰去，从地上捡起方才吹笛子时放在身边的东西。

“种花的東西我买来了。

瞧，一把小铲子、一把耙子、一把叉子还有一把小锄头。

嗨！

都挺好使的。

还多给一把抹子呢，我买花籽时店里的老板娘又附带送了一小包白罌粟籽和蓝飞燕草籽。

”“花籽给我看看行吗？”

”玛丽说。

她但愿自己说话能像他一样。

他说话来，是那么快，那么顺。

从他说话语气里听来，他很喜欢她，也一点儿都不担心她会不喜欢自己，虽然他仅仅是一个再普通不

## &lt;&lt;秘密花园&gt;&gt;

过的乡野小子，衣服上还打着补丁，面相长得滑稽，还有一头锈红色的乱发。等她来到他身边时，她发现他身上有一股石南、青草和树叶的清香，就好像他这个人是由这些材料做成的。

玛丽很喜欢这股气味，在她仔细看着他那张有着红润脸颊和滚圆的蓝眼睛的面庞时，都忘记自己方才还很羞怯了。

“来，咱们坐到这根圆木上好好看吧。”

“她说。”

他们坐了下来，迪康从外衣口袋里取出一个皱巴巴的牛皮纸小包。

他解开小绳，里面是好多个更整齐、更小的包包，每个上面都印有一种花的图形。

“这里面木犀草、罂粟花的籽儿最多。”

“他说，”“木犀草生长时最香了，你不管什么时候撒下种子它都会长出来，就跟罂粟花一样。”

这两种花就仿佛你吹下口哨它们都会开花似的，花儿里面最好养的就数这两种了。

“他”他停住话头，急速地把头扭过来，那张红扑扑的脸一下子变亮了。

“那只正在叫唤我们的知更鸟在哪儿呢？”

“他说。”

啁啾来自一丛结有鲜红浆果的浓密的冬青树，玛丽知道是哪只鸟的鸣叫声。

“它真的是在叫唤我们吗？”

“那还用说。”

“迪康”迪康说道，仿佛这是世界上最自然不过的事儿。

“它是在招呼它喜欢的一个朋友呢。”

它好像是在说：“我来了，瞧瞧我呀，想跟你聊会儿天呢。”

“它在灌木丛里。”

那是谁的鸟儿？”

“那是本·韦瑟斯达夫的，不过它跟我也有点儿熟。”

“玛丽”玛丽回答道。

“那是，它认识你呢。”

“迪康”迪康又压低声音，“它还喜欢你，把你当成自家人了呢。”

过不了一会儿，它就会把你的事全告诉我的。”

“他”他以方才的那种慢动作，逐渐靠近那棵冬青，接着便发出与知更鸟啼鸣几乎一样的叫声。知更鸟聚精会神地听了一会儿，接着也啁啾起来，像是在回答一个问题。

“可不，它正是你的一个朋友。”

“迪康”迪康咯咯笑着说。

“你认为它真的是吗？”

“玛丽”玛丽急切地叫道，她真的非常想知道。

“你认为它真的喜欢我吗？”

“如果不是，它那就会靠你这么近了。”

“迪康”迪康回答道，“鸟儿在选择朋友上是非常挑剔的，知更鸟在瞧不起人的时候态度比人还要恶劣。”

瞧，它这会儿在向你献殷勤呢。”

“你没瞧见这儿有你的一个朋友吗？”

“它这样说。”

“看来就是这么回事了。”

那鸟在那棵树的枝头上跳来跳去，边啼啭边摆出各种姿势。

“你能听懂鸟儿发出的每一种声音吗？”

“玛丽”玛丽说。

迪康的微笑舒展开来，直到他整个脸似乎只剩下一张宽阔、红润、富于曲线的大嘴。

## &lt;&lt;秘密花园&gt;&gt;

他揉了揉自己的那头乱发。

“我想我能听懂，它们也觉着我听得懂。”

“他说，”“我在荒原上和它们一起生活了那么久。”

我亲眼看到它们破壳而出，一点点长出羽毛，开始学飞和学唱歌，到后来我都觉得我是它们中的一员了。

有时候我感觉自己是一只小鸟，一只狐狸，一只兔子或者是一只松鼠，甚至也许还是一只甲虫，只是我自己不知道罢了。

“他哈哈一笑，坐回到圆木上，又开始谈起花籽的事儿来。”

他告诉玛丽它们开出花来时会有什么模样，还告诉她怎么种，怎么照看，怎么施肥和浇水。

“得了，”他突然说道，转过身来看着她，“干脆我帮你种吧。”

“你的园子在哪儿啊？”

“玛丽那双放在膝盖上的小手扭绞在了一起。”

她真不知道该怎么说才好，足足一分钟，她一个字都说不出来。

她从来不曾想到有人会问到这一点，她觉得处境太糟糕了，自己脸上必定是红一阵又白一阵的。

“你总该有片小园子的吧，对不对？”

“迪康说。”

她确实是脸上一阵红一阵白。

迪康注意到了她的尴尬表情，她仍然是一言不发，迪康开始觉得奇怪了。

“他们不愿划出一块地归你管吗？”

“他问道，”“你还没能要到一小片地吧？”

“玛丽那双手扭绞得更紧了，她把眼睛转过来看着他。”

“男孩的事，我是一点儿也不知道的。”

“她慢吞吞地说，”“倘若我告诉你一个秘密，你能保守吗？”

这可是个非常重要的秘密，要是让别人知道，我真不知道该怎么办才好了，我想我会死的。

“迪康显得更摸不着头脑了，又去揉了揉他那头乱发，可是他仍然心态很平和地回答了问题。”

“我啥时候都能保守秘密。”

“他说，”“要是我不能保守秘密，把狐狸崽子、鸟窝、野物的洞窟等秘密统统泄露给别的男孩，那么荒原上就不会有太平日子了。”

“没错儿，我能保密。”

“玛丽本来没想要伸出手去拽住他的衣袖，可是她不由得这样做了。”

“我偷了一个花园。”

“她急切地说，”“那不是我的，也不是任何人的。”

“没人需要它，也没人照顾它，更没有人进去过，说不定里面的一切都已经死了。”

“我也不清楚。”

“她开始觉得全身燥热，而且出生以来还从未像现在这样觉得别扭过。”

“我不管，我不管嘛！”

“我喜欢它，他们又不喜欢，谁也没有权利把它从我手中夺走。”

“他们把它封闭起来，就等于是让它去死嘛。”

“她越说情绪越激动，竟然用两只手臂遮住脸大哭起来--好可怜的玛丽哟。”

“迪康那双好奇的蓝眼睛变得越来越圆了。”

“哎哟哟！”

“他说，那叹息声是一点一点慢慢地发出来的，他这样做既是表示惊异也是表示同情。”

“我没事情可干，”玛丽说，“没有一样东西是属于我的。”

“我发现了它，于是便想法子进去了。”

“我就像那只知更鸟，他们总不能从知更鸟那里把花园夺走吧。”

“它在哪里？”

<<秘密花园>>

”迪康压低了声音问道。

玛丽腾地离开圆木站了起来。

她知道自己又在犯倔了，又在自行其是了，但是她一点也不在乎。

她专横跋扈，完全是在印度时的作风，但与此同时，她又情绪激动和自怨自艾。

“跟我来，我指给你看。”

”她说。

她带着他绕过月桂小径，来到常春藤长得很密的步行道。

迪康跟在她的后面，脸上是一副近乎怜悯的古怪表情。

他觉得自己像是被带着去看某种珍禽的巢，因此移动时格外轻手轻脚。

当她走到墙根撩起藤叶时，他惊诧万分，那里有一扇门呢！

玛丽慢慢地把门推开，他们一起走了进去。

这时，玛丽停住脚步，手臂迅速往四周一挥。

“就是这儿了。”

”她说，“这是一个秘密花园，而我，就是世界上唯一希望它活过来的人。”

”迪康从这一头看到那一头，一次又一次地环顾打量着它。

“呵！”

”他几乎是用耳语在说了，“这真是一个奇特又美丽的地方，这就像进入了梦境呀。”

”&hellip;&hellip;



<<秘密花园>>

编辑推荐

入选英美儿童课本的儿童必读书 一本神奇的、充满糖果香味的书 大自然的魔法和人类美好心灵的故事

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>